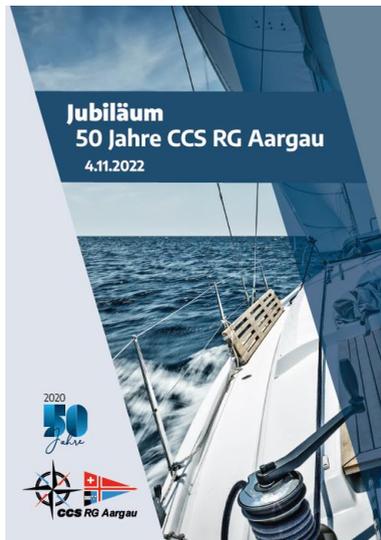


# Titelblatt einfügen (ganzseitig)

Datei:  A5\_Titelblatt\_Festschrift\_high\_+3mm



# Inserat einfügen (ganzseitig)

Datei:  ELV\_SWISS\_A5\_Race



DE JONCK  
DE HUYCK

**EPE** TECHNOLOGY

**ELVSTROM  
SAILS**

**EPEX macht Segel leichter,  
formstabiler und langlebiger!**

Darum segeln Sie höher am Wind,  
sind schneller am Ziel und  
haben länger Freude an der Segelleistung.

ELVSTROM SAILS SCHWEIZ • SAILEX Aalsbacher  
Stöckliweg 15a • 8104 Thun / Schweiz  
Tel. +41 (0)33 330 55 93 • elvstrom@elvstrom.ch

[www.elvstromsails.com](http://www.elvstromsails.com)

## Grussbotschaft vom Commodore

Liebe Mitglieder der Regionalgruppe Aargau,

Ein halbes Jahrhundert des Bestehens ist gut und es prunkvoll zu feiern ist noch besser. Der Jubiläumsabend soll in die Schublade der guten Erinnerungen, die bleiben, aufgenommen werden.

Der CCS wurde 1955 gegründet. Das waren die Anfänge der Vergnügungs- Schifffahrt auf dem Meer. Vorher war man, von wenigen Ausnahmen abgesehen, wegen der Arbeit, der Fischerei und des Transports auf See. Man musste schon ein wenig verrückt sein, um in dieser feuchten, schiefen und unbequemen Welt einfach nur zum Vergnügen zu leben. Im ganzen Land werden Kurse für den Hochseeschein und Prüfungen abgehalten. Wir befinden uns am Anfang des goldenen Zeitalters unseres CCS.



In den 1960/70er Jahren wurde das Bedürfnis, in den Regionen Fuss zu fassen, Hochseescheinanwärter auszubilden und ein gesellschaftliches Leben zu entwickeln, sehr gross. Dies war die Geburtsstunde der meisten Regionalgruppen, die wir heute kennen.

Im Jahr 1970 wurde die Regionalgruppe Aargau gegründet. Sie entwickelte schnell eine schöne, vielfältige und soziale Tätigkeit, insbesondere im Ausbildungsbereich.

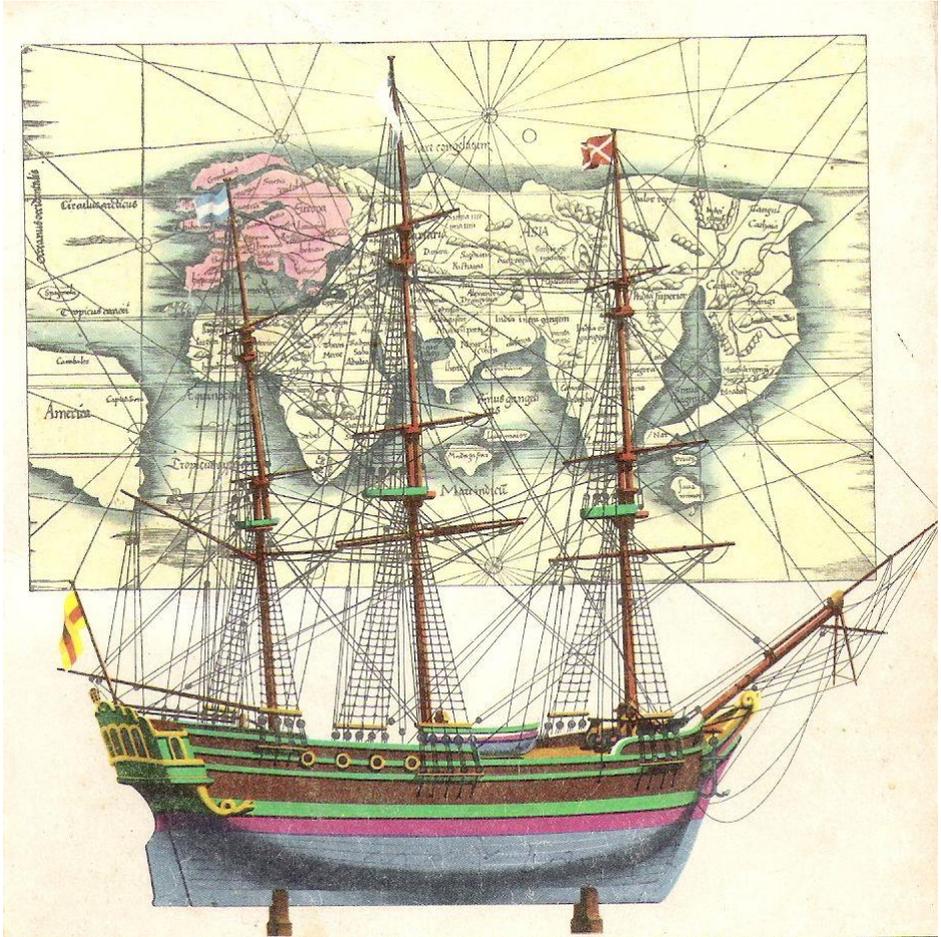
Seit 52 Jahren erlebt sie dank aufeinanderfolgender motivierter Vorstände und mit der Hilfe von Freiwilligen eine Blütezeit. Sie bietet eine sehr umfassende und seriöse Ausbildung, die Organisation von Törns und regionalen Veranstaltungen. Sie verfügt über eine Reihe von qualifizierten Skippern.

Dieses Jubiläum ist auch die Gelegenheit für den CCS, Guido und seinem Vorstand, sowie allen, die sich für die Seefahrt einsetzen, DANKE zu sagen.

Ich wünsche euch ein wunderschönes Fest!

Daniel Rossier

Commodore



### Impressum

CCS Regionalgruppe Aargau  
Captain Guido Schuler  
Titlisstrasse 15  
CH-5033 Buchs AG  
captain@ccs-aargau.ch  
www.ccs-aargau.ch

### Redaktion, Layout

Marco Thoma, Aktuar RG Aargau

### Inserate

Guido Schuler

### Druck

Druckzentrum AG, Zürich-Süd  
Binzstrasse 9  
8045 Zürich

### Erscheinung

einmalig, Auflage: 450

Das Jubiläumsbuch ist nicht käuflich und reserviert für die Mitglieder, Gönner und Interessierte der Regionalgruppe Aargau

© für alle Beiträge beim Herausgeber

## Grusswort OK Präsident

Liebe CCS'Irinnen, liebe CCS'Ir, liebe Gäste

Die Umstände der letzten 2 Jahre haben uns lange warten lassen, bevor wir nun endlich auf die dazumal vergangenen 50 Jahre anstossen dürfen.

Umso mehr freut es uns, sie zu unserer Feier willkommen zu heissen.

In den vielen Jahren, seit 1975 Mitglied des CCS, habe ich sehr viele tolle Leute, viele feine Freunde gewonnen. Ich bin stolz auf diesen Club.



Natürlich haben die lange Vorstandstätigkeit und die 35 Jahre in der Prüfungskommission ein gutes Stück Arbeit bedeutet. Diese hat mich aber stets begeistert und mir eine gewisse Befriedigung gegeben.

Nun ist es soweit. Im Namen des OK freue ich mich sehr, sie am 4. November in Seon begrüessen zu dürfen.

Die Anwesenheit des CCS-Commodore, Daniel Rossier und der Captains befreundeter Regionalgruppen ist für die RG Aargau eine grosse Ehre.

Im Namen des OK's danke ich unserem Vorstand und vor allem dem Captain, Guido Schuler, welcher mit unglaublichem Elan unser Schiff durch die Wellen führt.

Den Sponsoren, für ihren finanziellen Beitrag und allen weiteren Helferinnen und Helfer gebührt ein herzliches Dankeschön, ohne die ein solcher Anlass nicht durchzuführen wäre.

Fredy Tobler

OK Präsident



## Grusswort Captain

Am 27. Oktober 1970 fand im Hotel Ochsen in Lenzburg die Gründungsversammlung der CCS Regionalgruppe Aargau statt. Eingeladen dazu hatten die Gründungsmitglieder Ulr. Stephan Fischer, Paul Strebel und Robert Grisch.

Somit hätte die Regionalgruppe im Jahr 2020 ihr 50-jähriges Bestehen feiern können. Bereits anfangs Mai 2019 trat das OK unter der Leitung von Fredy Tobler zusammen, um ein gebührendes Fest vorzubereiten. Aber wie erwähnt: hätte!



Anfangs 2020 erfasste, wie wir es alle zwangsläufig wissen, eine Pandemie ungeahnten Ausmasses die Schweiz – Europa – die Welt. Mit dem darauffolgenden, mehrmonatigen Lockdown kam fast unser ganzes Sozialleben zum Stillstand. Auch im darauffolgenden Jahr war mangels Planungssicherheit an ein Fest nicht zu denken.

Nun freuen wir uns umso mehr, dass eine gewisse Normalisierung eingetreten ist und wir zusammen am 4. November 2022 miteinander feiern können.

Diese Jubiläums-Schrift soll einen kleinen Abriss der vergangenen 50 Jahre unserer *Regionalgruppe Aargau* geben. Mit Freude und Stolz dürfen wir feststellen, dass in all den Jahren grosse Club-Aktivitäten verschiedenster Art und allermeist mit nautischem Hintergrund stattgefunden haben. Mein grosser Dank gilt all den aktiven Vorständen der vergangenen Jahrzehnte, die den Dampfer RG Aargau gesteuert haben, sowie allen Mitgliedern, welche sich aktiv an den Anlässen beteiligt oder generell unserer Regionalgruppe die Stange gehalten haben. 😊

Kein Fest ohne ein umsichtiges und kompetentes Organisations-Komitee (OK). Ein grosses Dankschön an unser Team: Fredy Tobler (OK Präsident), Erich Wüthrich, Gaby Schmutz, Kurt Ebner, Markus Schönberger, und René Salzmann. Nun freuen wir uns, alle zusammen am 4.11.2022 im Mühlerama in Seon ein freudiges und würdiges Fest zu feiern!

Guido Schuler

Captain

## Die Captains der CCS RG Aargau 1970 - 2022



**Stephan Fischer**

Gründungsmitglied und Captain  
1970 bis 1976



**Franz Bryner**

Captain 1976 bis 1981



**Beat Buchmann**

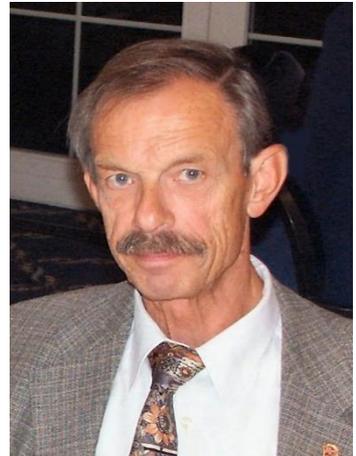
Captain 1981 bis 1993

**Freddy Affolter**  
Captain 1993 bis 1999



**Jürg von Känel**  
Captain 1999 bis 2003

**Erik Bruisma**  
Captain 2003 bis 2006



**Guido Schuler**  
Captain ab 2006

## 27. Oktober 1970 - Gründungsversammlung



**Gründung 27. Oktober 1970**  
**Hotel Ochsen Lenzburg**

**Gründungsmitglieder**

**Cruising Club der Schweiz**  
**Cruising Club de Suisse**  
**Cruising Club Svizzero**  
**Cruising Club of Switzerland**  
Regionalgruppe Aargau



### Hochseesport im Aargau?

Gründung der Regionalgruppe Aargau  
des Cruising Clubs der Schweiz

U. S. F. Am vergangenen Dienstag wurde im Hotel Ochsen in Lenzburg die Regionalgruppe Aargau des Cruising Clubs der Schweiz (CCS) gegründet. Rund 20 CCS-Mitglieder sowie Vertreter des Segelclubs Hallwil und der Föderation schweizerischer Motorbootclubs nahmen an der Orientierungs- und Gründungsversammlung teil. Die neugegründete CCS-Regionalgruppe Aargau hat den Zweck, die in der Region Aargau wohnhaften am Hochseesport interessierten Personen über die Tätigkeit des CCS zu informieren. Anlässlich der monatlich stattfindenden Zusammenkünfte sollen Diapositive und Filme vorgeführt sowie Referate über das Thema Hochseesport gehalten werden. Der CCS und dessen Regionalgruppen führen Kurse durch in terrestrischer Navigation, Seerecht, Meteorologie, Astro- und Funknavigation sowie in weiteren für den Hochseesport erforderlichen Fächern. An Bord des CCS-Schiffes «Flying Swiss», das an der holländischen Küste stationiert ist, kann dann die Theorie in der Praxis erprobt werden.

Nach der Gründungsversammlung wurden zwei Filme über Segeltörns in der Ostsee und im Mittelmeer gezeigt. Die nächste Zusammenkunft der Regionalgruppe Aargau, die von Ulr. Stephan Fischer, Dottikon, geleitet wird, findet am 24. November, um 20.15 Uhr im Hotel Ochsen in Lenzburg statt.

**Ulr. Stephan Fischer**  
**Paul Strebel**  
**Robert Grisch**

27. Okt. 1970

Orientierungs- und Gründungsversammlung

Hotel Ochsen

D. Babel Wahlen  
K. Sigfried Affoltern a. A.  
Matti ss. Chamm.

S. Meier Dürnkern  
H. P. Weber Reinach  
C. Goebel Lengnau

W. Ziegler Adliswil  
H. R. Keller Lengnau  
M. Achenberger Beinwil  
F. Herzog Mönchwil  
Siegf. Meier Würenlingen

*John Fick*

L. P. Wief Baden  
S. Meier Baden  
Bruno Frey Lengnau  
S. Frey, Reinach

*E. P. Frey, Baden*

Die Organisation der Regionalgruppe sieht wie folgt aus:

Captain: Ulr. Stephan Fischer, Bränzweg 26, 5605 Dottikon o57/ 73180 oder o36 30108

Beisitzer: Robert Grisch, Postfach, 5712 Beinwil am See (Vice-Captain) o64/ 712355

Max Siegfried, Gartenstr. 16 8910 Affoltern (Kassier) 051 995655

Leo P. Wick, Bahnhofweg 8, 5400 Baden o56/  
731174

Telefonische Auskunft: Gamma AG, Gontenschwil, Frl. Widmer 064/731174

Clubadresse: CCS, Regionalgruppe Aargau, Postfach 5712 Beinwil am See

Stammlokal: Hotel Ochsen, Fam. Schatzmann, 5600 Lenzburg 064/513776

Autobahnausfahrt Lenzburg, in Lenzburg Richtung Ammerswil, grosser Parkplatz Hotel Ochsen.

Zusammenkünfte: Einmal pro Monat am 2. Dienstag, nämlich am 24.11., 12.1.71., 9.2.71., 9.3.71., jeweils um 20.15

Alle Hochseesport interessierten Personen sind zu unseren Versammlungen herzlich eingeladen.

USF

### Protokollauszug Gründungsversammlung 27.10 1970



**LEO P. WICK**

Bahnhofweg 8  
5400 Baden

Baden, den 4.5.72

Liebe Freunde.

Eigentlich wollte ich heute ( 9.Mai) bei Euch sein um "meinen Teil" der Vorbereitung eines Törns zu bestreiten. Nun bin ich aber in Holland um meine definitive Wohnsitznahme vorzubereiten und beim nächsten Monatshock bin ich mit meinem Boot unterwegs, irgendwo zwischen Basel und Rotterdam.

Ich werde Euch also für einige Zeit nicht mehr sehen, ausser Ihr kommt mich besuchen. Wo, das könnt Ihr beim Kaptein erfahren, sobald ich eine definitive Adresse habe.

Ich freue mich, dass ich bei der Entstehung und bei der geradezu stürmischen Entwicklung der Regionalgruppe Aargau dabei sein konnte und ich werde das weitere Geschehen bei Euch auch in den Njederlanden verfolgen. Ich hoffe aber fest, dass der Gesang weiterhin gefördert werde und subscribiere heute schon für die erste Schallplatte der CCS Regionalgruppe Aargau.

Mit herzlichen Grüssen und einem kräftigen:

Mast- und Schotbruch

Euer



## Clubleben 1970 - 1980

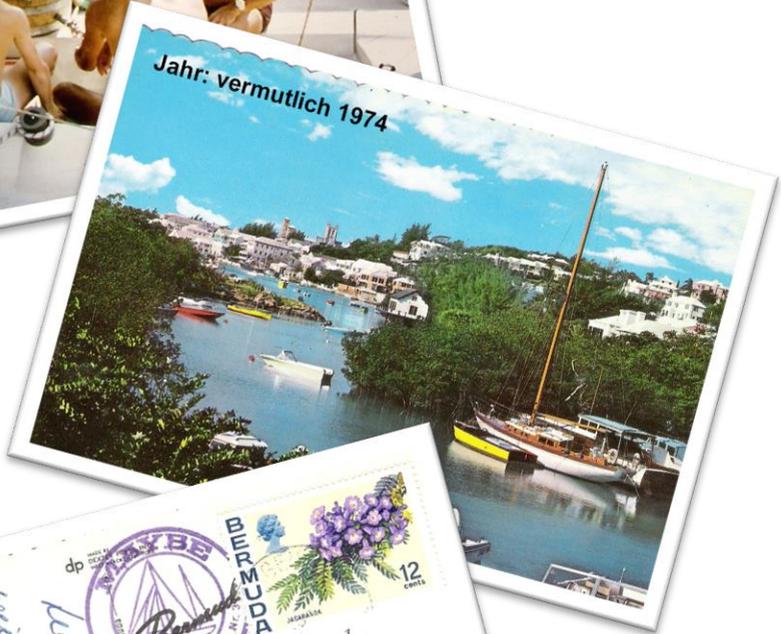
### CCS RG AG Rettungsübung 1973



#### Hochseesegler übten den Notfall

##### Rettungsübung auf dem Hallwilersee

(Eing.) Am vergangenen Samstag führte die Regionalgruppe Aargau des Schweiz. Cruising Club (CCS) eine wirklichkeitsnahe Rettungsübung auf dem Hallwilersee durch, welche sicher auch von vielen nicht direkt beteiligten Personen beobachtet wurde. Zweck dieser Übung war es, die an Bord von Hochseeyachten mitgeführten Rettungsmittel zu demonstrieren. Vorgeführt wurden die auch bei Tag sehr gut sichtbaren, speziellen Fallschirmleuchtraketen, rote Handfackeln sowie eine während ca. 3½ Minuten einen dichten orangefarbenen Rauch erzeugende Rauchbombe. Diese Signale dienen auf See dazu, um andere Fahr- und Flugzeuge auf eine Notsituation aufmerksam zu machen. Sehr eindrücklich war auch der Einsatz einer Seenotrettungsinsel, wie sie heute an Stelle von Rettungsbooten an Bord von Berufsfahrzeugen und Yachten allgemein üblich sind. Alle Übungsteilnehmer konnten sich überzeugen, dass dieses vom Schweizerischen Seeschiffahrtsamt vorgeschriebene, etwa koffergrosse, selbstaufgeblassene Rettungsmittel in ca. 5 Sekunden ein seetüchtiges und Schutz bietendes Rettungsboot wird.



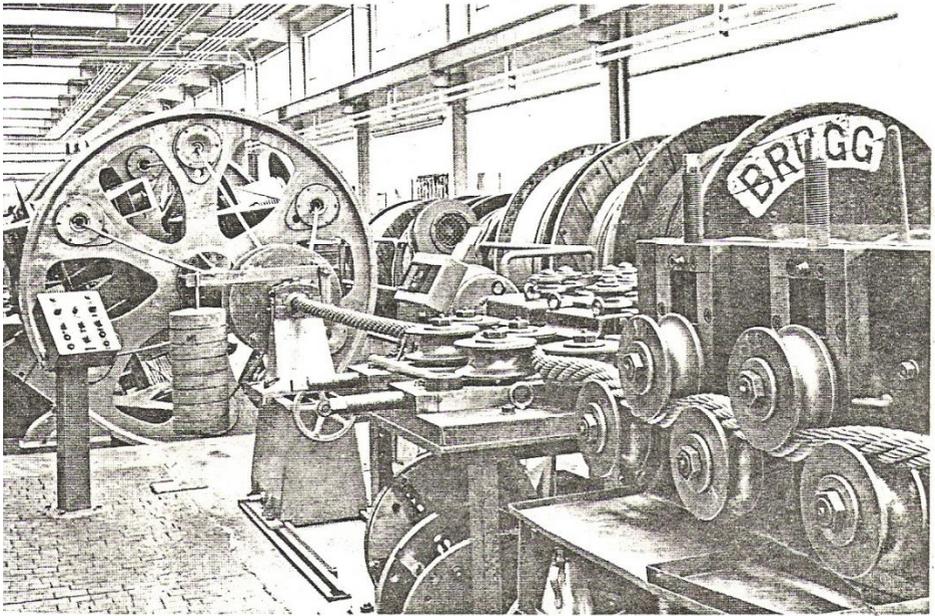
Jahr: vermutlich 1974



## 15. April 1975 - Spleissen Kabelwerke BRUGG

Regionalgruppe AARGAU

Auch unsere Veranstaltung vom 15. April erwies sich als durchschlagender Erfolg, nahmen doch mehr als 50 Damen und Herren an der Spleissübung im Werk Birrfeld der Kabelwerke BRUGG teil. Speziell für unseren Besuch wurden einige Seilmaschinen länger als üblich in Betrieb gehalten, dies war jedoch nur möglich, weil sich Mitarbeiter der Kabelwerke für diesen späten Einsatz zur Verfügung stellten. Sehr aufschlussreich waren die Demonstrationen im Prüflabor, in welchem uns demonstriert wurde, wieviel Tonnen Zugkraft ein Stropp aushält - es waren immerhin 18 Tonnen - wieviel schwächer ein mit einer Presshülse versehenes Drahtseil wird - kaum schwächer und auch wie lebensverkürzend ein gewöhnlicher Knoten in einem Drahtseil wirken kann. Um nicht auf Knoten angewiesen zu sein, konnten wir in kleinen Gruppen das fachmännische Verspleissen von Drahtseilen üben. Die für den Wassersport bestimmten Drahtseile werden übrigens alle in einer Ultraschallreinigungsanlage gewaschen.



Dieses Seil wird sich allerdings kaum als Spifall eignen !  
Wussten Sie schon, dass man seit kurzer Zeit während der Bürostunden direkt ab Werk Birrfeld (südlich Brugg) Drahtseile zu sehr günstigen Bedingungen beziehen kann ? Selbstverständlich werden auch Kauschen usw. eingearbeitet.  
Der Geschäftsleitung und den Mitarbeitern der Kabelwerke Brugg sei an dieser Stelle nochmals herzlich gedankt.

Leider sind die Photos von unserem Besuch bei der Arova infolge eines Missgeschickes des Schreibenden nicht reproduktionsfähig. Schade !

Ihr Ulr. Stephan Fischer



CCS  
Stammabend  
13. Sept. 1977

„Holen Sie den  
Sommer an  
Bord“

W. Grimmeiser  
60 Besucher!

**Ehre für Rombacher Segler**

Erstmals «Trans-Ocean-Medaille» an Schweizer  
sda. Der 30jährige Aargauer Marcel Waltzer aus Rombach bei Aarau ist als erster Schweizer Segler in Cuxhaven (BRD) mit der «Trans-Ocean-Medaille» ausgezeichnet worden. Dieser Preis wird alljährlich für hervorragende hochseesportliche Leistungen durch den Ver-Ocean) vergeben. Waltzer verdiente sich diese Auszeichnung für seine 15monatige Hochseereise, die er zeitweise alleine oder in Begleitung seiner Frau und der heutige 6jährigen Tochter durchführte.



Ferrogittergerippe  
Ferrozementyacht Sa



1977: Yacht aus Ferrozement (!)  
Rainer Kuhn

# 10 Jahre CCS RG Aargau, 1. November 1980



**JUBILAUMSFEIER  
10 JAHRE RG AG**

Anschliessend an die Generalversammlung feiern wir unseren  
10. Geburtstag.

19.00 h Apéro  
19.30 h Nachtessen  
Festmenue: Buffet à discretion  
(Schwedenbuffet)

Bis 02.00 Uhr gemütliches Beisammensein, Tanz und Unterhaltung  
mit dem Duo Rolf Würth, Hertenstein.

Unkostenbeitrag: Mitglieder der RG AG Fr. 30.--  
(Abendkasse) Nichtmitglieder Fr. 60.--

Aus organisatorischen Gründen sind Anmeldungen unbedingt er-  
forderlich!

Mit freundlichen Grüssen  
CCS-Regionalgruppe Aargau  
Der Vorstand

-----  
Anmeldung bis 20. Oktober 1980 an: Franz Bryner, Station SBB,  
5116 Schinznach Bad

-----  
Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Ich nehme mit total .... Mitglied (er)  
Datum: \_\_\_\_\_ .... Nichtmitglied (er) teil.

-----  
Unterschrift: \_\_\_\_\_

# Clubleben 1980 - 1985

MIT EINER  
DSCHUNKE  
UEBER DIE  
WELTMEERE

14. 9. 1982



FAMILIE KLAAR, BASEL



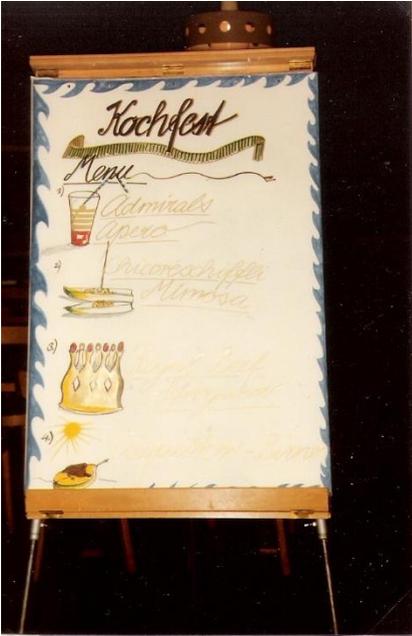
„UND IMMER MAL WIEDER LIEGT LAND  
IM WEGE !“

FILMVORTRAG VON:

URSEL UND FRIEDEL KLEE

30.3.82





Kochfest März 1984



## 15 Jahre CCS RG Aargau, 26. November 1985



26. November 1985

15 Jahre CCS RG Aargau  
mit Steel Band  
„Tropé Fieber“

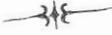


# Clubleben 1985 - 1995



# Kochen an Bord 1991

Apéro



Dips



Bouillon mit Croutons



grüne Spargeln "Ali Baba"



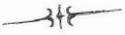
Lachs-Nüdeli



Piratengeschnitztes  
Reis und Rüebliküemli



Orangenschmaus



Kaffee mit und ohne



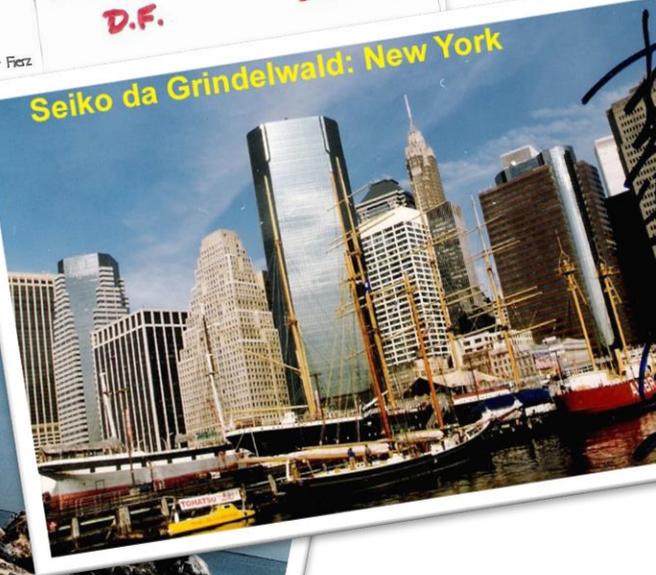
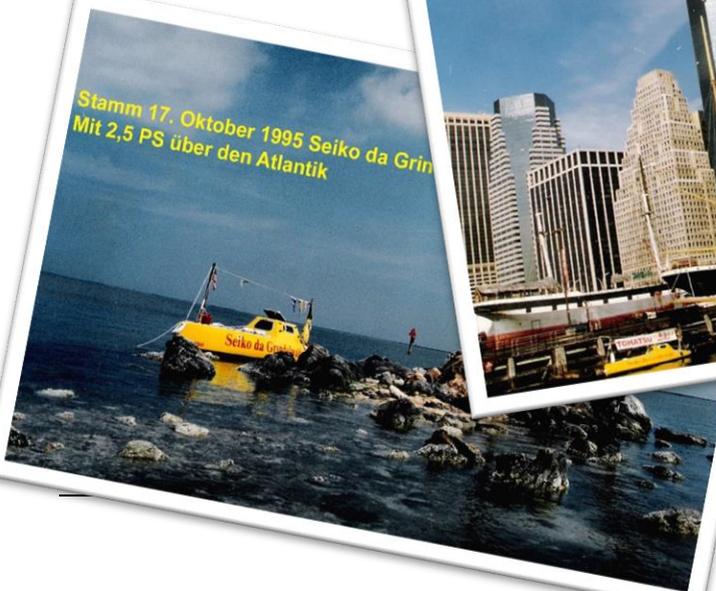
D.F.

D.F.

"En Guete" wünschen Daniel Tellenbach und Dieter Fierz

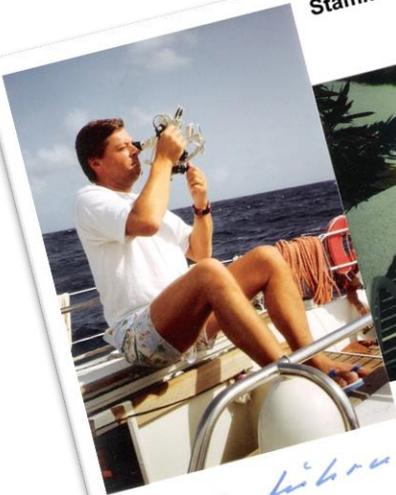
## Seiko da Grindelwald: New York

Stamm 17. Oktober 1995 Seiko da Grindelwald  
Mit 2,5 PS über den Atlantik



Stamm 11. Mai 1993

Stamm  
vom  
11. Mai



Ueldeführung  
Grua Canaria  
Bilbel

PTT Bern Radio Swiss PTT Telecom Maritime Mobile Service

Bern Radio Bern Radio Bern Radio  
Wann: Samstag 8. April 1995 um 09.30 Uhr  
Wo: Swiss PTT Telecom Maritime Mobil Service  
Laupenstrasse 18, 3030 Bern

Stamm  
Suzanne Pfinder M. Muder  
U. U. W. W. N. Zimmermann



Reise Kloss  
Bilbel

8. April 1995 - Besuch bei Bern Radio

Stille U. Buech



Zubehang  
Bilbel

# 25 Jahre CCS RG Aargau, 16. September 1995

*Cruising Club der Schweiz  
25 Jahre  
Regionalgruppe Aargau*

*Festschrift*



16. Sept. 25 Jahre RG Aargau

Cruising Club Aargau feiert heute im Circus Monti in Niedererlinsbach

# Als das Hallwilerseewasser eng wurde...

Es klingt fast unglaublich: Im Binnenland Schweiz gibt es weit über 10000 hochseetüchtige Segler. 5500 sind allein im Cruising Club der Schweiz (CCS) organisiert. Die CCS-Regionalgruppe Aargau feiert heute abend im Circus Monti in Niedererlinsbach ihren «Fünfundzwanzigsten». Es sind 420 Aargauer Hochseesegler. Doch nur etwa ein Drittel davon kann mit einer eigenen Jacht auf «grosse Fahrt» gehen.

Die Vereinigung der Hochseesegler sei kein Klub für Versnobte, versichert der Präsident der Aargauer Regionalgruppe, Captain Freddy Affolter, der selbst über den Tauchsport zum Hochseesegeln gekommen ist. Doch der in Oftringen wohnende Chef-Segler räumt ein, man müsse schon «kräftig angefressen» sein, um mehr als bloss im Mittelmeer zu fahren und vielleicht auch ums Nordkap zu segeln.

Von seiner über vierhundertköpfigen Aargauer Mannschaft hätten etwa 150 ein eigenes Boot, rechnet Captain Affolter, der selbst bootlos ist. Ihren Ankerplatz hätten die meisten am Neuenburgersee. Nicht nur, weil er im Binnenland Schweiz das grösste Wasser ist; einige der Aargauer haben den Bau der Liegeplätze auch vorfinanziert. Aber auch am Meer seien Boote stationiert. Vor allem an der Costa Brava. Bootlose chartern sich Segler oder fahren mit einer der vier clubeigenen Jachten auf fast allen Weltmeeren.

Die clubeigenen Segler seien fast das ganze Jahr auf «grosser Fahrt». Diese Fahrten seien ein Vergnügen, zugleich aber auch Segler-Weiterbildung. Überhaupt sieht der CCS sich nicht nur als aktive Lobby der Hochseesegler. Sein Hauptziel sei die Ausbildung. Auch das lokale Kursprogramm der Aargauer Sektion ist zwischen Oktober und August mit neun Spe-



Smiling Swiss: Der Zweimaster ist eine der vier clubeigenen Jachten. Foto: zVg

zialkursen – nicht nur für Mitglieder – reich befrachtet. Angeboten werden Astro-Navigation und auch ein B-Schein-Kurs. (Auskunft: 062/97 21 18). Rund siebzehn Montagabende und knapp zweitausend Franken sind für den B-Schein nötig.

### Bei der Gründung etwas geschummelt

Gesamtschweizerisch gibt es heute ein Dutzend CCS-Regionalgruppen. Die Aargauer wurde vor 25 Jahren von einer Handvoll Hallwilersee-Seglern gegründet. Ihnen war plötzlich das Hallwilerseewasser zu eng. Vor allem aber fanden sie es nicht richtig, dass gerade der Wasser-Kanton Aargau keine ei-

gene CCS-Gruppe hat. Bei der Gründung sei es allerdings nicht ganz ohne kräftiges Schummeln gegangen, erinnert sich Stephan Fischer. Der Dotikler war einer der Gründer und auch der erste Aargauer Captain. Fünfzehn CCS-Mitglieder wären zur Gründung einer eigenen Regionalgruppe nötig gewesen. So viele gab es damals im Aargau aber noch nicht. Man zählte deshalb einen Lörracher und den zufällig anwesenden CCS-Präsidenten und ein paar Mitglieder des Seglerclubs Hallwil dazu und das nötige Quorum war erfüllt. Gründungsort war der Lenzburger «Ochsen» und das Gründungsdatum der 27. Oktober 1970. Seither ist der «Och-

sen» das Klublokal der Aargauer Hochseesegler.

Ein interessantes Klubdetail ist: Die Aargauer CCS-Gruppe war die Keimzelle für einen anderen Wassersportklub. Es ist der Schleusenschiffer-Club (SSK). SSK-Schiffer sind jene, die mit ihren Booten auf Kanälen durch Europa schippren.

### Ausbildung «Nummer 1»

Die Meinung, der CCS sei ein elitärer Klub, kontert der Aargauer Captain mit der Feststellung: Hochseesegeln sei heute kein Sport mehr nur für kräftig Vermögende, wie noch immer erzählt werde. Die Mitgliederherkunft reiche auch im Aargau vom Hilfsarbeiter bis zum Bankdirektor. Im Schiff seien alle gleich. Etwas erstaunlich ist: Ungefähr ein Drittel sind Frauen.

Auch der stetige Mitgliederzuwachs sei, so glaubt der oberste Segler, ein Indiz dafür, dass der Klub heute keine elitäre Gruppe mehr ist. Doch Segeln ausserhalb spiegelglatter Binnenseen sei sicher ein «Stück Befriedigung von Abenteuerlust». Ziel des CCS sei es jedoch, Landratten bei der Hochsee-Ausbildung behilflich zu sein. Auch die Aargauer Kurse seien international gültig. Auf diese Feststellung legt Affolter ganz besonderen Wert. Allgemein sei der Cruising Club in der Schweiz auf dem Sektor Ausbildung die «Nummer 1». Erst unlängst ist der 10000 B-Schein vom CCS ausgestellt worden, bestätigt nicht ohne sichtbare Zufriedenheit Commander Hans Ulrich Büschli.

Schon ein flüchtiger Blick ins Klubbuch verrät jedoch, dass die «Cruiser» nicht bloss ans Hochsee-Wasser denken. Dass die Aargauer Jubiläumfeier heute abend in Niedererlinsbach im Zirkus-Zelt und nicht auf schwankenden Schiffsplanen stattfindet, ist ein gesellschaftlicher CCS-Gag. Oft wird gesagt, Basel sei das «Tor zur Welt». Die Aargauer lassen dies nicht gelten. Für sie beginnt die Schifffahrt zu den Weltmeeren im Aargau, nämlich in Rheinfelden.

## ***anlässlich 25. GV vom 16. Sept. 1995***

### **Kleine Statistik der CCS Regionalgruppe Aargau**

1970	17 Club-Mitglieder
1971	21 Club-Mitglieder / Aufnahme der ersten Ausbildungskurse
1972	42 Club-Mitglieder / 20 B-Schein Schüler, 35 Teilnehmer am 1. Dieselmotorkurs, 1 Funker-Kurs
1973	70 Club-Mitglieder / 1. Rettungsübung
1974	Es sind keine genauen Zahlen der Club-Mitglieder bekannt.
1975	Die Mitgliederzahlen haben jedoch kontinuierlich zugenommen.
1982	sind zum ersten Mal über 150 CCS'ler in der Mitgliederliste aufgeführt.
1985	wird die Zahl 250 überschritten
1986	265 Club-Mitglieder / über 80 Kursteilnehmer
1987	305 Club-Mitglieder
1988	340 Club-Mitglieder
1989	350 Club-Mitglieder
1990	20 Jahre RG Aargau mit 360 CCS'ler
1992	380 Club-Mitglieder
1994	kann das 400. Club-Mitglied aufgenommen werden

**Aktueller Mitgliederstand 420 Personen**

- ***Kameradschaft ist, wenn beim Ruf "Mann über Bord" die Flagge auf Halbmast gesetzt wird.***
- ***Als Binnensegler voller Neid, sehen wir des Hochseeseglers's Schneid.***

## **25 Jahre CCS RG Aargau - GV 16.9. 1995**

### **Amtierender Vorstand**

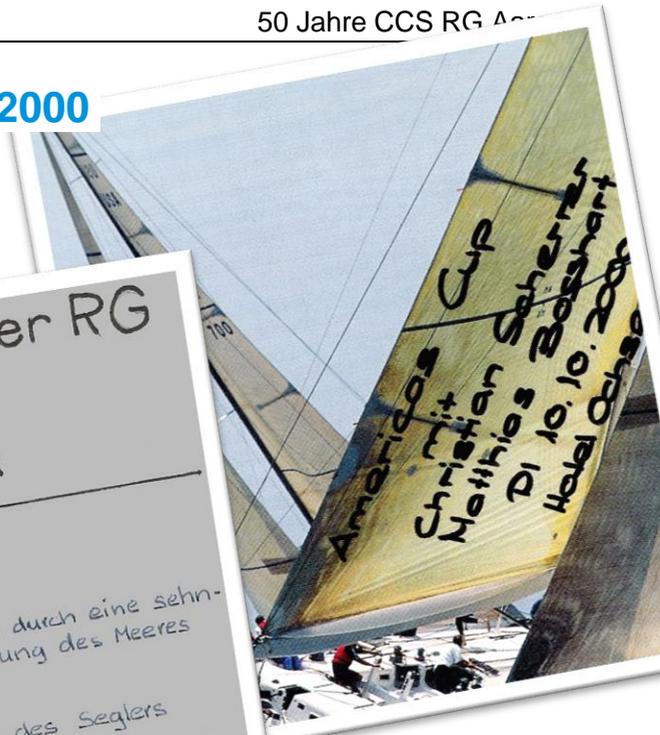
Captain	Freddy Affolter
Vice-Captain	Fredy Tobler
Aktuarin	Maya Nüesch
Kassierin	Monica Pfeiffer
Kurssekretärin	Margrit Müller
Chef Ressort Technik	Urs Brechbühl
Kursleiter/Beisitzer	Toni Marzec
Beisitzer	Ernst Tobler
Revisorin	Marion Lamezan
Revisor	Kurt Wüthrich

---

### **Kursleiter**

B-Schein	Toni Marzec / Beat Buchmann Dr. Hans Rudolf Schinz / Freddy Affolter
Diesel-Motor	Urs Brechbühl / Freddy Affolter
Sprechfunk	Robert Grisch
GPS	Robert Grisch
Astro-Navigation	Beat Buchmann
Elektrik an Bord	Robert Grisch
Kochen	Daniel + Margrit Tellenbach Dieter + Liliane Fierz

## Clubleben 1995 - 2000



### 4. Ereignisbuch der RG Aargau

- Gezeiten: Unregelmässigkeit, die durch eine sehnsüchtige Liebesbeziehung des Meeres zum Mond entsteht.
- Seemannsgarn: Der Stoff aus dem des Seglers Träume sind.
- Bilge: Das dunkle Loch, in dem sich alles, was an Bord verschwindet, früher oder später wieder findet.

1997

Im Moment beschäftige ich mich mit den Problemen der CCS-Regionalgruppe Costa Brava und geniesse es, als deren Vertreter mit dem CCS-Vorstand in Kontakt zu sein.

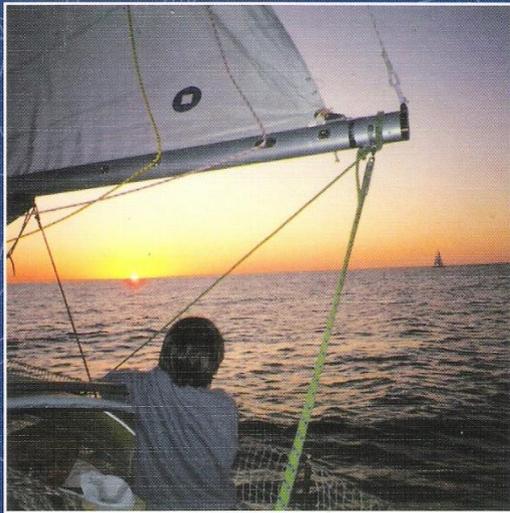


Ernst Briner  
Reinach AG

- Ernst Briner**
- 1973 Captain der RG Aargau ad interim für 6 Monate
  - 1975 Vice CCS-Commodore
  - 1976 - 1979 CCS-Commodore
  - Amtierender Captain der RG Costa Brava

*Doris Mäder-Güntner*

# Den Horizont ertasten



*Der Weg nach Hause  
führte um die Welt*

*Mit Fragmenten von Walter Mäder  
und Zeichnungen von Silvio*

**ki**  
VERL

# 30 Jahre CCS RG Aargau, 4. November 2000



## EINLADUNG

zur

**30. Ordentlichen Generalversammlung der  
CCS Regionalgruppe Aargau**

und anschliessenden **Jubiläumsfeier**

am **Samstag, 4. November 2000, 16.00**

im **Rittersaal auf Schloss Lenzburg**

### Kapitäne und Piraten feierten

**Lenzburg** Jubiläum des  
Cruising Club im Schloss

Zu ihrem 30-jährigen Bestehen führte die Regionalgruppe Aargau des Schweizerischen Cruising Club die Jubiläumsgeneralversammlung als gediegenes Fest im Rittersaal auf Schloss Lenzburg durch. Während Partner und Freunde der Mitglieder eine geführte Schlossbesichtigung genossen, fand unter Leitung von Captain Jürg von Känel im kleinen Rittersaal die Generalversammlung statt. Als Nachfolger der langjährigen Kassiererin Monica Pfeiffer wurde Peter Strauss gewählt. Die restlichen Vorstandsmitglieder stellten sich weiterhin zur Verfügung: Als Vize-Captain Erik Bruisma, als Aktuarin Vreni von Känel, als Kursssekretärin Verena Mollet, als Presseverantwortliche Esther Fischer und als Beisitzer Stephan Fischer.

Zum Auftakt der Jubiläumsfeier wurde ein Aperitif spendiert, während die Stielband von Yvonne Wenger die Gäste in Stimmung brachte. Die Atmosphäre des grossen Rittersaales wurde durch feierlich gedeckte Tische mit dekorierten Segelbooten untermalt. Auch die Kleidung der Anwesenden – traditionell seemannsch, piratenhaft oder festlich – passte in den Rahmen. Wie es sich für eine Jubiläumsfeier gehört, fanden zwischen den Gängen Reden und Ehrungen statt. Zur Auflockerung wurden Darbietungen präsentiert, der Shanty Chor Luzern sang Seemannslieder, man tanzte und um Mitternacht konnte man sich mit Piratensuppe für weitere zwei Stunden stärken. (scc)

17.2.11.

## Zu Ehre vo üsne Gründigsmittglieder Stephan Fischer u Röbi Grisch 30. Jahr Regionaugruppe Aargau

Vor drissig Jahr hei äs paar Manne  
Mit dr Gründig vo dr Regi agfange  
Dr Initiant vo dere Übbig isch dr Stefan Fischer gsi  
Är isch am hütige Abe ou der bi

Dr Röbi Grisch isch ou mitgsi vo dr Partei  
Ar ä Hochzitsfiir hei si gseit, äs sig nid einerlei  
Ob mä wot gründe ä nöie Klub  
U denn isch äs gange, schup di wup

Mit Ach u Krach u chli bschisse  
Hei si a dr Gündigsversammlig chönne d' Aargouer Flagge hisse  
Um di nötigi Mitglicherzau vo 15 Ma z'erreiche  
Het ou dr Commodore vo Bärn müesse gä sis Zeiche

Mitgliederwärbig het me betribe uf eigei Art  
We me gsi isch am Nöieburgersee uf grosser Fahrt  
Ufgschribe het me d' Aargouer Autokennzeiche  
Für nöie Mitglieder z'wärbe u se uf d'Regi z'eiche

Dr Wunsch nach Witerbildig vo Sägler isch üersecho  
U drum hei si mit nöie Ideenä Gschautig vom Kurswäse übernoh  
Disumotore, Fiberglas, Spleisse, Rettigsinsle u Notsignau  
Si Theme gsi vo dene erschte Kurse aumau

Dr Stefan fröit sech no immer a däm Chind  
Ou we nid immer wäit der optimau Wind  
Mit ungebrochener Energie  
Setzt är sech nach wi vor für üs i

Mir hie im Sau si aui froh  
Das mit chöi fire z'Drissig-jährige so  
Dir heit mit öiere Gründig vo dr RGAA  
Ä Klub gschaffe wo meh dr zue cha stah

Mir danke Öich das dir vor vile Jahre  
beschlosse heit, dass meh müess zieh a däm Chare  
Di Idee isch super gsie, z'Gründe ä Regi  
U mir hoffe aui, dass dä Klub witerhin fägi

Das isch bis hüt so gsi  
Drum si mir aui hie derbi  
Liebi Manne vo dr Gründigskruu  
Mir danke Öich mit ämene grosse Juhuu

Für d' Teilnahmmer am 30-jährige Jubiläum

**CCS** 

**OK 30-jähriges Jubiläum**

Vreni von Känel  
Chrumbacherweg 2  
5503 Schafisheim  
E-Mail [vj.vonkaenel@bluewin.ch](mailto:vj.vonkaenel@bluewin.ch)

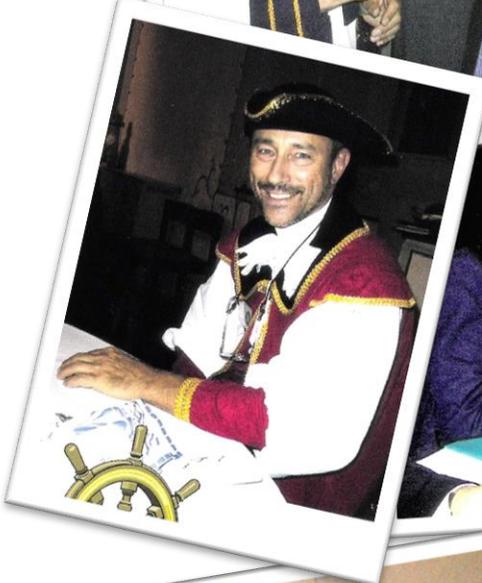
Verena Mollet  
Schellenackerstr. 23c  
5400 Baden  
E-Mail [verena.mollet@ch.abb.com](mailto:verena.mollet@ch.abb.com)

Monica Pfeiffer  
Freienwilerstrasse 21  
5422 Oberehrendingen  
E-Mail [pfeiffer@dplanet.ch](mailto:pfeiffer@dplanet.ch)

Esther Fischer  
Steinmüri 194  
5617 Tennwil  
E-Mail [esther.fischer@mails.ch](mailto:esther.fischer@mails.ch)

Fredy Tobler  
Birkenweg 10  
5702 Niederlenz  
E-Mail [ftobler@ktron.ch](mailto:ftobler@ktron.ch)

Hans Gerber  
Obere Seefeldstrasse 666  
5616 Meisterschwanden  
E-Mail [hansgerber@mails.ch](mailto:hansgerber@mails.ch)



## Clubleben 2000 - 2005

Märzstamm 13.03.01  
**Grönlandabenteuer**  
 mit Vice-Captain  
 Eric Bruinsma  
 Hotel Ochsen, Lenzburg



ZEITUNG  
 VORMALS BADENER TAGBLATT

Rechte und Pflichten beim Chartern  
 Fritz Gasser  
 12.02.02 Hotel Ochsen, Lenzburg



INS  
 041  
 Westingen  
 Formstrasse 19  
 Baden  
 06 204 24 24  
 066 204 24 25  
 alt  
 f.g.k@ccsrg.ch

INSE  
 ST  
 IN  
 W  
 RI  
 O!

SAMSTAG, 20. JULI 2002 AARGAUER ZEITUNG

# Der Taucher wird zum Hochseekapitän

Stetten Peter Kofler baut in der Freizeit eine hochseetüchtige Jacht für eine Weltumsegelung

Rund 3500 Arbeitsstunden hat der Inhaber einer Metallbau-firma in Stetten in der Freizeit schon in seinen Eigenbau investiert. Bis zur Schiffstaufe gibt er sich noch ein Jahr Zeit. Dann aber soll die elegante Hochsee-jacht erstmals gewässert werden.

PETER KOFLER

Jahrelang gehörte das Tauchen zur ganz grossen Leidenschaft von Peter Kofler. Zusammen mit seiner Frau Therese frönte er diesem Hobby beinahe auf der ganzen Welt. Allmählich aber verloren sie, nicht zuletzt aufgrund der Tatsache, dass Tauchen inzwischen vorwiegend zum Massensport geworden ist, den Spass. Langsam reifte der Gedanke, das Segeln zum neuen Hobby zu machen. Zu diesem Zeitpunkt über hatten Peter und Therese Kofler noch keine Ahnung von Segeltechnik und Navigation. Sie besuchten Kurse, büffelten Theorie und beide machten schliesslich den B-Schein für das Steuern einer Hochseejacht. Auf verschiedenen Törns wurden zusammen mit Skippers die

schen übrig lassen, bestärkte ihn in seinem Vorhaben, selber ein Schiff zu bauen. Schliesslich erwarb er sich einen Plansatz (inklusive Spantenriss- und Linien-Plan) des deutschen Schiffbauingenieurs Kurt Reinke, kaufte das notwendige Material und die Ausrüstung zusammen und begann in einer Halle seines Metallbauunternehmens in Stetten mit dem Bau seiner Hochseejacht. Praktisch alle notwendigen Maschinen für die Materialbearbeitung standen in seiner Metallbau-firma bereits zur Verfügung.

Anfangen mit dem ehrgeizigen Projekt hat Kofler im Jahr 1996. Seither sind bereits rund 3500 Arbeitsstunden draufgegangen. Zeit, die sich der gebürtige Davoser neben seinem anstrengenden Beruf als Metallbauer in der Freizeit nehmen muss. Das Resultat darf sich sehen lassen: Im Rohbau ist das 12,25 m lange, 3,5 m breite Schiff, das im Endausbau rund 12,5 Tonnen wiegen dürfte, praktisch fertig. Der gesamte Rumpf ist mit 5 mm starken Aluminiumblechen zusammengeschweisst worden. Das Schiff ist mit einem Doppelkessel von je 1,4 Tonnen Gewicht bestückt. Der Tiefgang beträgt 1,30 m, die gesamte Segelfläche rund 81 m<sup>2</sup> und die Masthöhe ab Wasseroberfläche 17,5 m. Ausgerüstet ist das Segelschiff mit einem Rugerini-43-PS-Dieselmotor, der auch die



Stolzer Kapitän Peter Kofler im Rohbau des Steuerhauses seiner hochseetüchtigen Jacht, Marke Eigenbau

nenausbau, der mit viel Liebe zum Detail ausgeführt wird. Peter Kofler verfügt

Schiffstaufe aber wird auch dieses Problem gelöst sein. Gewässert werden soll die Jacht in Brühlhofen. Von dort

# ALINGHI UND DER AMERICA'S CUP

mit

Christian „Blumi“ Scherrer

Dienstag 9. Sept. 2003, um 20.00 Uhr Hotel Ochsen, Lenzburg

Ditz  
 Für Tschingli  
 Blumi  
 S. Malin  
 Hermann Eber  
 7/8  
 Baumann  
 i Baumann  
 Peter  
 G. G. G. G.  
 Gredys To  
 H. H. H. H.  
 + für Peter



H. H. H. H.  
 H. H. H. H.  
 F. Schindler  
 C. Blumi  
 M. M. M. M.



Alinghi  
 G. G. G. G.  
 Angelika Sandmeier  
 Peter  
 Peter



*Keller  
v. Schiold  
M.C.*

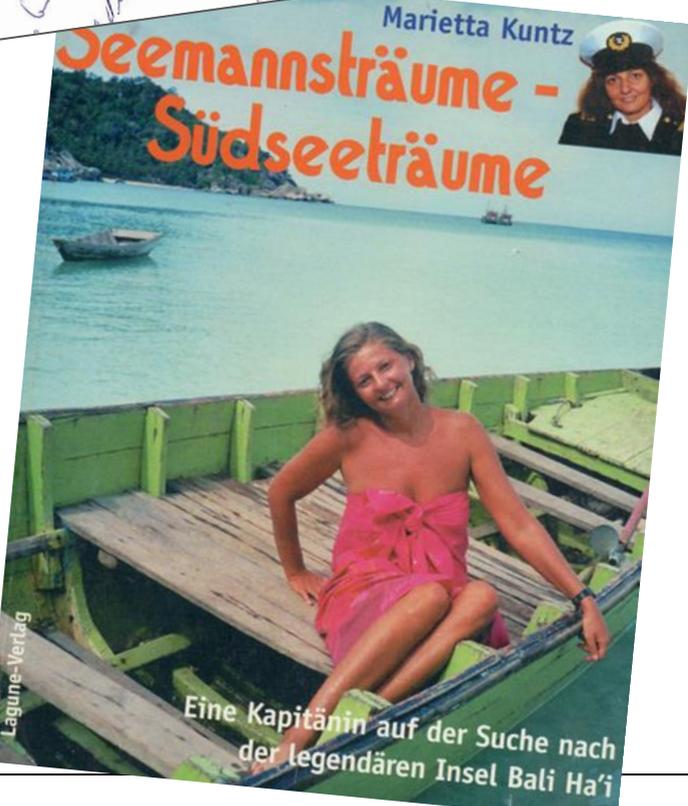
**Seemannsträume-Südseeträume**  
mit Marietta Kuntz

Dienstag 14. Okt. 2003, um 20.00 Uhr Hotel Ochsen, Lenzburg

*Staus u. Luciana  
Stamp*

*Kuntz  
Kuntz*

*Br. Ull.*



Marietta Kuntz

**Seemannsträume -  
Südseeträume**

Lagune-Verlag

Eine Kapitänin auf der Suche nach  
der legendären Insel Bali Ha'i

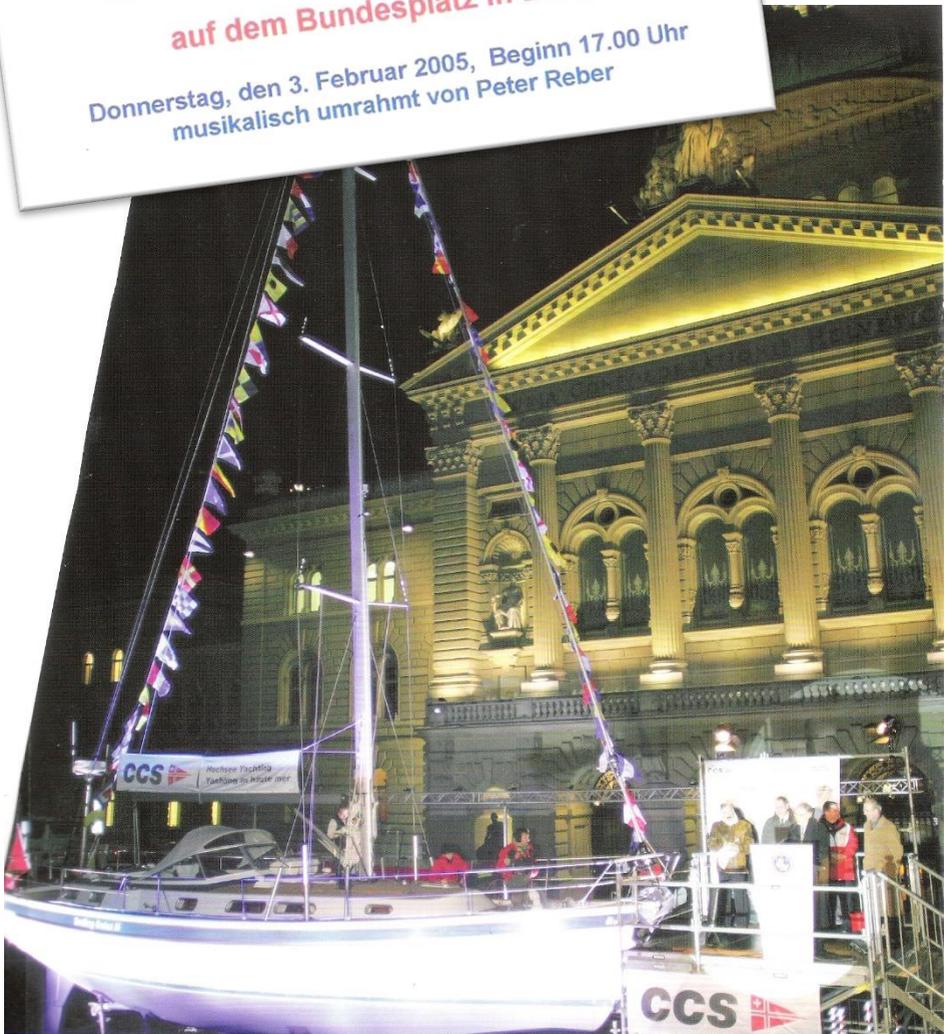
**Dabei sein ist wichtig !!**

Die HR 43, das neue Clubschiff des CCS, wird getauft von

**Herrn Bundesrat Moritz Leuenberger**

**auf dem Bundesplatz in Bern**

Donnerstag, den 3. Februar 2005, Beginn 17.00 Uhr  
musikalisch umrahmt von Peter Reber



**Die Schiffstaufe «Smiling Swiss III» Le Baptême**

Sept. 2005: Faszinierendes Spitzbergen mit Andreas Höchli  
 p. Stamm U. Luyfer L. d. H. Steub  
 Melli



# Aargauer Skipper gingen baden

Spannender Weiterbildungsabend für Mitglieder der Regionalgruppe des Cruising Club Schweiz (CCS)

**VIDUEN**  
 Weiterbildung ist fester Bestandteil im Cruising Club Schweiz (CCS). Die engagierten Regionalgruppenmitglieder der Regionalgruppe Aargau trafen sich am Dienstag zu einer gut organisierten Rettungsübung im Hallenbad Saon.

Sonne, Meer und steife Brise – für Freizeitskipper das Leben schlechthin. Doch was dann, wenn Wolken die Sonne verdunkeln, aus der steifen Brise ein (zu) rauher Wind wird und allenfalls gar das Boot kentert? Nicht nur auf hoher See, auch auf dem Binnengewässer sind in einem Notfall die gute Ausrüstung und das richtige Verhalten überlebenswichtig. Rund 6 Dutzend weibliche und männliche Skipper, alles Mitglieder der Regionalgruppe Aargau des CCS (Cruising Club Schweiz), frischten an einem Weiterbildungsabend in Saon ihre diesbezüglichen Kenntnisse auf.

Die richtige Auswahl der unterschiedlichsten Rettungsausrüstung, ihr richtiger Einsatz sowie das allgemeine Vorgehen im Notfall auf hoher See wurden den Anwesenden von Roman Langenacker, dem Inhaber einer auf Seerettungsgeräte spezialisierten Firma, und Erik A. Brunsma, dem Captain der CCS Regionalgruppe, in der Theorie näher gebracht. Nach rund einer Stunde wurden die dabei gewonnenen Erkenntnisse in die Praxis umgesetzt. Dabei zeigte sich schon beim Abbrechen von verschiedenen Signalkörpern auf einer

verschnittenen Wiese, dass die praktische Übung auch der besten Theorie ist. Dasselbe im Hallenbad, wo ein hochseetaugliche Rettungsinsel Wasser gelassen und aufgebuhrt wurde. Wie schwierig es schon wurde (Becken/See sein kann) aufblasener Rettungswesten den Kragen und schwerem am Körper ein solches Rettungsinsel zu besetzen, war bald nicht nur CCS-Mitgliedern klar.



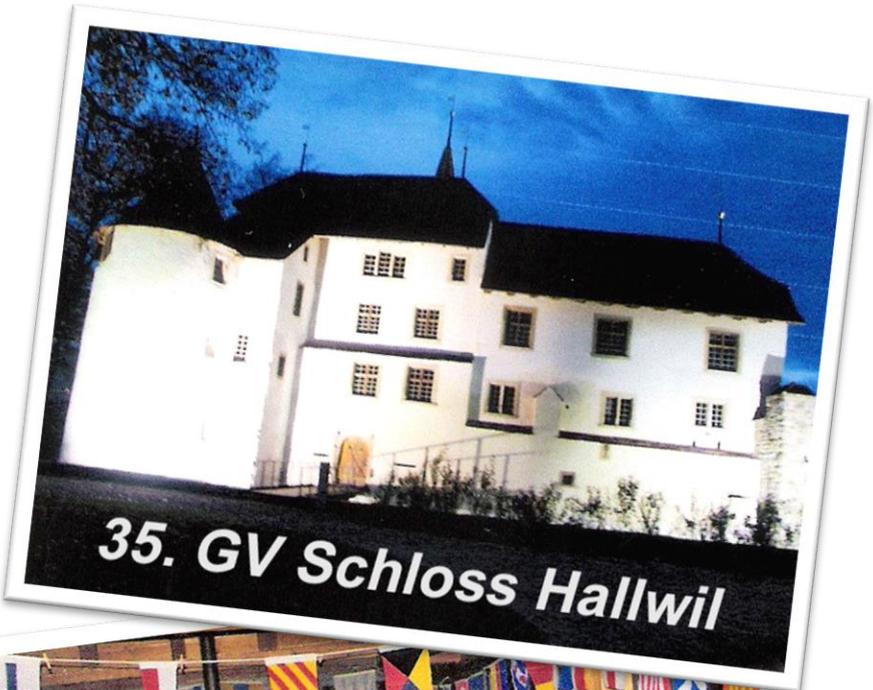
Seemot im Hallenbad: CCS-Mitglieder in Rettungswesten beim Besteigen einer hochseetauglichen Rettungsinsel. (VOM WECHSEL AN DER ÜBUNG ALS FIGURANTEN ZUR VERANSTALTUNG GESTELLT HATTEN.)

in verschiedenen Bereichen weiterbilden können. Auch zum Spinnen von Seemannsgarn gibt es an den gesellschaftlichen Anlässen genügend Gelegenheit. Der Cruising Club Schweiz kann diese Jahr den 30. Geburtstag feiern. Er bildet seine Mitglieder auf clubeigenen Booten zum Wasser aus, informiert über nautischen Angelegenheiten und ist im Bereich der Verhandlungen und



TAUSEND MITGLIEDER der Regionalgruppe Aargau des CCS trafen sich am Dienstag zu einer Rettungsübung im Hallenbad Saon.

## 35 Jahre CCS RG Aargau, 4. November 2005



## Clubleben 2005 - 2010



Region Aargau

Offshore Yachting



### CLASSIC MALTS CRUISE 2006

A unique cruising event in Scotland's finest waters  
mit Rolf Hübscher

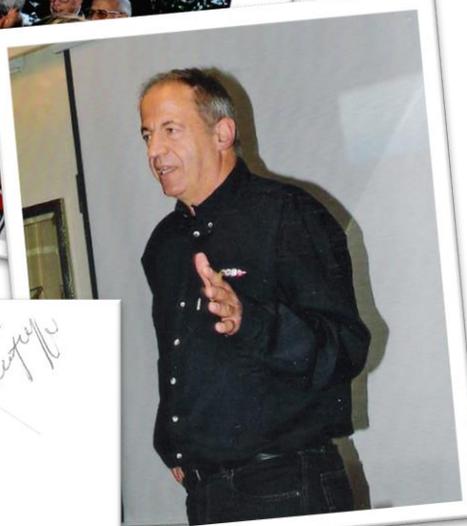
Dienstag, 10. Oktober 2006, um 20.00 Uhr,  
Hotel Ochsen, Lenzburg

*Streele S.O.*



Hallwilerseerundfahrt Juni 2007 -

Christina Bruinsma - Ernst Briner



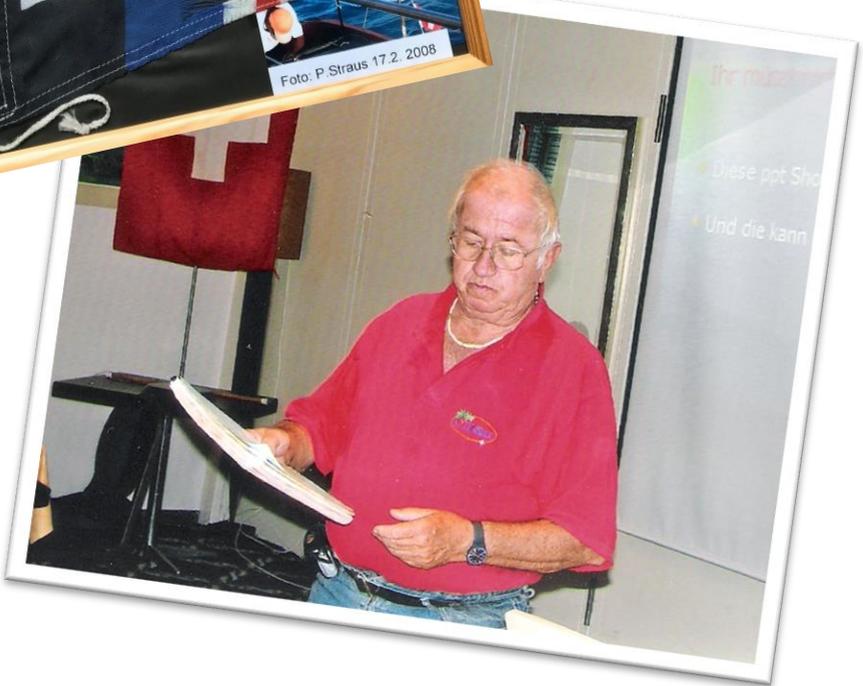
Einladung

### Americas Cup Rückblick

mit Walo Rügsegger

Dienstag, 11. September 2007 um 20.00h, Hotel Ochsen, Lenzburg

*Walo Rügsegger*



# Einladung Segelparadies "Inside Passage"

mit Felix Joller  
Dienstag, 08. April um 20.00h, Hotel Ochsen, Lenzburg



*Handwritten signatures and notes, including 'Felix Joller' and '1/11'.*

# Einladung Drei Aufbrüche aufs weite Meer

mit Walter Mäder  
g. 13. Mai um 20.00h, Hotel Ochsen, Lenzburg



**2008**

*Handwritten signatures and notes, including 'Walter Mäder' and 'Therese'.*



professionelle  
Seemannschaft.



**SEEROS**





Moderner Bootsbau  
Werftbesichtigung  
Wackerwerft  
9. Sept. 2008

Captains Dank an Peter Koffer



Verabschiedung  
aus dem Vorstand  
Andreas Burkart





Tauwerk statt Stahl

Stammabend  
Schäkel aus Tauwerk  
8. Sept. 2009



Was kommt nach dem Traum? ...  
mit Ludwig und Lotti Drapalik auf der SY ELDORADO  
Stamm 13. Okt. 2009



Lotti und Ludwig F. Drapalik

### Einladung Sun21: Erste Atlantiküberquerung im Solarboot

Mit Mark Wüst

Dienstag, 13. April 2010 um 20.00 Uhr, Hotel Ochsen, Lenzburg



M. Wüst  
Z. Eber  
hinet  
AV

# 40 Jahre CCS RG Aargau, 12. November 2010





# Clubleben 2010 - 2015

*Herbert Güntert*  
**Einladung**  
**Italien – Kroatien – Ionische Inseln: ein Filmbericht**  
mit Herbert Güntert  
Hotel Ochsen, Lenzburg  
Dienstag, 08. März 2011 um 20.00 Uhr



*Therese*  
**Einladung**  
**Die Seentretter DGzRS**  
„Rausfahren wenn andere reinkommen“  
mit Ingo Laux  
Dienstag, 12. April 2011 um 20.00 Uhr, Hotel Ochsen, Lenzburg



**Einladung**  
**Mit der Polaris rund um den Atlantik**  
mit Susanna Teinilä und Andreas Burkard  
Dienstag, 13. September 2011 um 20.00 Uhr, Hotel Ochsen, Lenzburg



*Therese*  
**Einladung**  
**Besichtigung Schiffswert „Shiptech Lucerne“**  
der SGV Vierwaldstättersee  
Dienstag, 10. Mai ca. 18.00 Schiffswert in Luzern mit Apéro  
→ Abfahrt mit Bus: ab Bahnhof Rapperswil um 17.00 Uhr

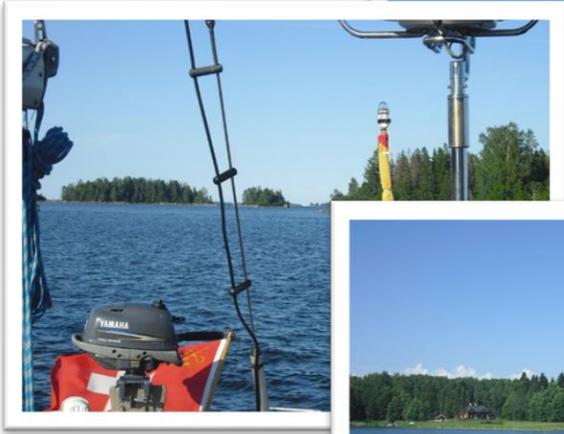


**Einladung**  
**Zum traditionellen Chlaushöck**  
Beitrag: „Ostküste Schweden – Perle des Nordens“  
Dienstag, 13. Dezember 2011 um 20.00 Uhr, Hotel Ochsen Lenzburg  
Ein CCS RG Törn: Rolf Hübscher, Guido Schuler,  
Urs Fischer, Therese Fuss, Daniel Zbinden

*Therese*  
*Herbert*  
*Erich*  
*Stefan*  
*Dieter*  
*Markus*  
*Toni*  
*Manu*  
*RSa*



# RG Törn 2011



# SY Makaira



# 45 Jahre CCS RG Aargau, 13. November 2015



Region Aargau



## Einladung zur 45. Generalversammlung

Freitag, den 13. November 2015  
um 19.00 Uhr (18.30 Uhr)

Hotel - Restaurant Schiffflände  
5708 Birrwil

Liebe Clubmitglieder und Gönner  
Ganz herzlich lädt Sie der Vorstand zur  
diesjährigen, ordentlichen  
Generalversammlung ein.



*Handwritten signature*

*Handwritten initials*



## Clubleben 2015 - 2020



### Einladung zum traditionellen Chlaushöck

mit einer Präsentation von Ruedi Baumann

**Auf der Raroia von Rügen in die schwedischen Schären  
und durch den legendären Götakanal**

Dienstag, 13. Dezember 2016 um 20.00 Uhr, Hotel Ochsen, Lenzburg



*Guido F. L. B. ...*  
*Andreas Bachmann ...*  
*Karl ...*  
*Karl ...*

**Einladung zum Stammabend  
Salz und Hibiskus-ein Segelabenteuer**

Referent: Bernhard Etter & Annemarie Steiger

2017  
Dienstag, 13. Februar um 20.00h, Hotel Ochsen, Lenzburg  
Apéro ab 19.30 Uhr

Liebe Clubfreunde

Mit der Frühpensionierung setzen Annemarie und Bernhard ihren lang gehegten Traum in die Tat um. Ein eigenes Segelschiff wurde für mehrere Jahre ihr zu Hause. Bernhard, ehemaliger Berufsfotograf, richtete bei den Bildern sein künstlerisches Auge auf die faszinierende Fauna und Flora und die Menschen der zum Teil abgelegenen Inseln. Geniessen Sie während zweier Stunden diese einzigartige Show...



Region Aargau  
[www.ccs-aargau.ch](http://www.ccs-aargau.ch)



**Einladung zum Stammabend  
ARC Baltic 2019**

Eindrücke von der Ostsee-Rally mit dem World Cruising Club  
Referent: Philipp Bucher

Dienstag 8. September 2020 um 20.00h, Hotel Aarehof, Wildegg





Region Aargau  
[www.ccs-aargau.ch](http://www.ccs-aargau.ch)

**CCS**

Clubing Club der Schweiz  
Clubing Club de Suisse  
Club-Brigade  
Clubing Club of Switzerland

**Einladung zum Kurs  
Feuerbekämpfung & Medizin an Bord**

- Feuerwehr Buchs, Kdt Thomas Moretton
- Dr. Max Albrecht Fischer

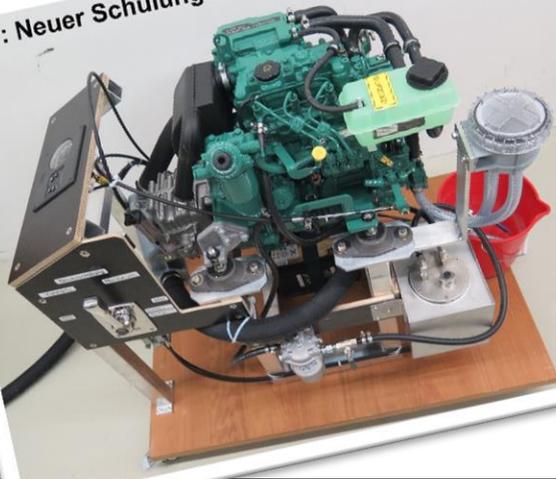
Samstag, 9. April 2016, 5034 Suhr  
08.00 bis 12.00 Uhr

Liebe Clubfreunde

Aktive Weiterbildung für Szenen  
unseren interessierten Mitgliedern  
9. April 2016. (anstelle des Stamms  
12. April)

Feuerbekämpfung in Theorie und Praxis  
professioneller Anleitung und Betreuung  
die Feuerwehr Buchs. Jeder Teilnehmer hat  
Lage die Löschdecke wirksam einzusetzen  
mässig umzugehen ist. Zudem zeigt uns die

**2017: Neuer Schulungsmotor VOLVO PENTA D1-20**



**2021: Sailing Days; *BlauweSter***





## Vorstand 52. GV, 4. November 2022

---



**Guido Schuler**  
Captain  
im Vorstand seit 2006

Titlisstrasse 15  
CH-5033 Buchs  
captain@ccs-aargau.ch  
Tel. +41 62 842 10 10  
Mob. +41 79 323 68 91



**Markus Schönberger**  
Kassier, Vize-Captain  
im Vorstand seit 2014

Hintere Gasse 5  
CH-5453 Remetschwil  
kassier@ccs-aargau.ch  
Tel. +41 56 470 18 38  
Mob. +41 78 653 01 85



**René Salzmann**  
Ausbildung  
im Vorstand seit 2020

Landstrasse 46i  
CH-5073 Gipf-Oberfrick  
ausbildung@ccs-aargau.ch  
Tel. +41 62 875 75 76  
Mob. +41 79 560 80 60



**Marco Thoma**  
Aktuar  
im Vorstand seit 2020

Bienenweg 4  
CH-5503 Schafisheim  
aktuar@ccs-aargau.ch  
Mob. +41 79 888 70 31



**Erich Wüthrich**  
Technik, Sailing Days  
im Vorstand seit 2010

Langhausstrasse 3/10  
CH-5300 Turgi  
technik@ccs-aargau.ch  
Tel. +41 56 223 31 31



**Roger Wipf**  
Jugend, Web  
im Vorstand seit 2017

Aeglenweg 8  
CH-5608 Stetten  
jugend@ccs-aargau.ch  
Tel. +41 56 470 18 44  
Mob. +41 76 411 57 61



**Annette Schönberger**  
Club- und Kurssekretariat

Hintere Gasse 5  
CH-5453 Remetschwil  
sekretariat@ccs-aargau.ch  
Tel. +41 56 470 18 38  
Mob. +41 79 754 52 14

---

# Inserat einfügen (ganzseitig)

Datei:  my charter\_Inserat\_A5 4f 124x180mm\_CCSAarau\_2012

Telefon +41 44 300 35 35 - +41 32 331 35 35  
info@mycharter.ch - www.mycharter.ch

**my charter**  
a registered Trade Mark of my yacht & charter ag



**My Nautical Miles™**  
Buchen und profitieren!  
[www.mycharter.ch](http://www.mycharter.ch)

 Der unabhängige fachkompetente Partner in Ihrer Nähe mit transparenter und fairer Preispolitik für:

- Bareboat- und Crewed Charter
- Kojencharter
- Flussbootferien

my charter organisiert Ihnen auch Flug, Hotel, Transfer und Anschlussferien

- ◆ **my charter™** - aus Leidenschaft zum Yachtsport
- ◆ **unser Know-how** für Ihren Terminus und Charterpass
- ◆ **the sunny side of life!**
- ◆ **Ihr Fairmittler™** - mit Segelprofi Rolf Krapf

# Inserat einfügen (ganzseitig)



Murette Jahrbuch A5 Master DE

Datei:

